



Manuelles Bremsgerät nach EN 15151-2, Typ 2 zur Sicherung eines Vor- bzw. Nachstiegers, zum sichern mit Seilumlenkung (Topropen) und zum Absenken bzw. Absenken beim Klettern.

Hinweise zur Anwendung, Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung und Pflege. Diese Gebrauchsanleitung beinhaltet wichtige Hinweise - vor der Verwendung dieses Produktes müssen diese inhaltlich verstanden worden sein.

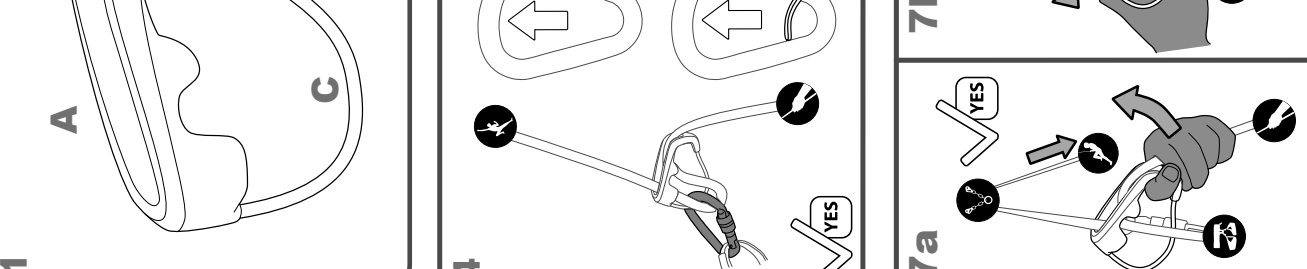
Produkt-spezifische Hinweise: 1. Bestandteile: a. Seilschlitze, b. Daumenbügel, c. Drahtbügel, d. Funktion des Gerätes in Abhängigkeit von Klettergeräten und Seilruckschmieser (siehe Abb. 2).

Achtung - Das Bremsgerät muss zu jeder Zeit mit der vollen Bremsband umschlossen sein. Wird vom Körper getrennt, dürfen die beiden Seile nicht mit einer Hand umschlossen werden.

Allegemeine Hinweise zur Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung, Pflege und Kennzeichnung. Bei Kombination dieses Produktes mit anderen Bestandteilen besteht die Gefahr der gegenseitigen Beeinträchtigung der Gebrauchssicherheit.

Lebensdauer und Austausch: Die Lebensdauer des Produktes ist im Wesentlichen abhängig von der Anwendung und -häufigkeit sowie von äußeren Einflüssen.

Reinigung: Verschmutzte Produkte in handwarmem Wasser (wenn nötig mit neutraler Seife) reinigen. Handdesinfiziermittel, nicht halogenhaltige Desinfektionsmittel sind bei Bedarf anwendbar.



Manuelles Bremsgerät nach EN 15151-2, Typ 2 zur Sicherung eines Vor- bzw. Nachstiegers, zum sichern mit Seilumlenkung (Topropen) und zum Absenken bzw. Absenken beim Klettern.

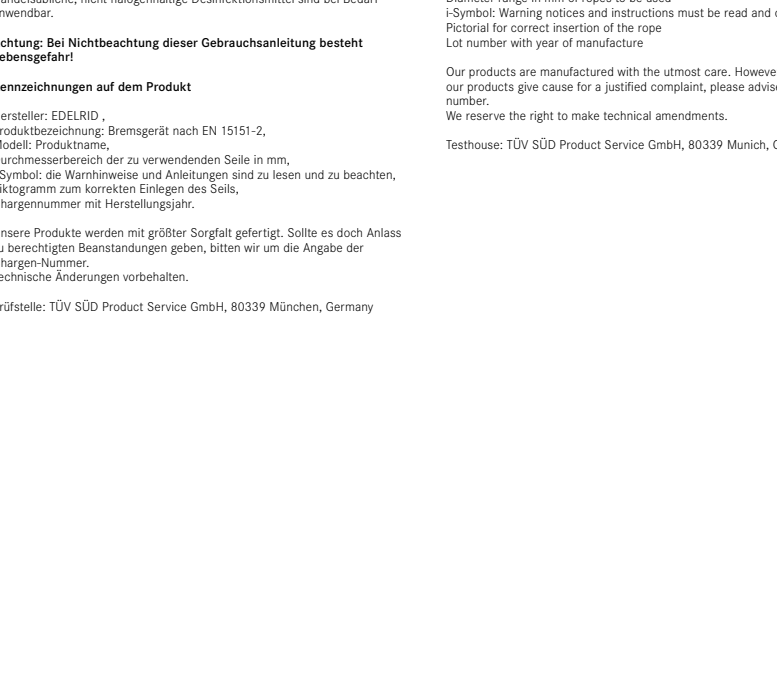
Produkt-spezifische Hinweise: 1. Bestandteile: a. Seilschlitze, b. Daumenbügel, c. Drahtbügel, d. Funktion des Gerätes in Abhängigkeit von Klettergeräten und Seilruckschmieser (siehe Abb. 2).

Achtung - Das Bremsgerät muss zu jeder Zeit mit der vollen Bremsband umschlossen sein. Wird vom Körper getrennt, dürfen die beiden Seile nicht mit einer Hand umschlossen werden.

Allegemeine Hinweise zur Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung, Pflege und Kennzeichnung. Bei Kombination dieses Produktes mit anderen Bestandteilen besteht die Gefahr der gegenseitigen Beeinträchtigung der Gebrauchssicherheit.

Lebensdauer und Austausch: Die Lebensdauer des Produktes ist im Wesentlichen abhängig von der Anwendung und -häufigkeit sowie von äußeren Einflüssen.

Reinigung: Verschmutzte Produkte in handwarmem Wasser (wenn nötig mit neutraler Seife) reinigen. Handdesinfiziermittel, nicht halogenhaltige Desinfektionsmittel sind bei Bedarf anwendbar.



Appareil de freinage conforme à la norme EN 15151-2, de type 2, pour l'assureur du premier ou du second de cordée, pour l'assureur par-dessus et pour la calata et/ou la descente ainsi que la descente en rappel lors de l'escale ou l'aplanisme.

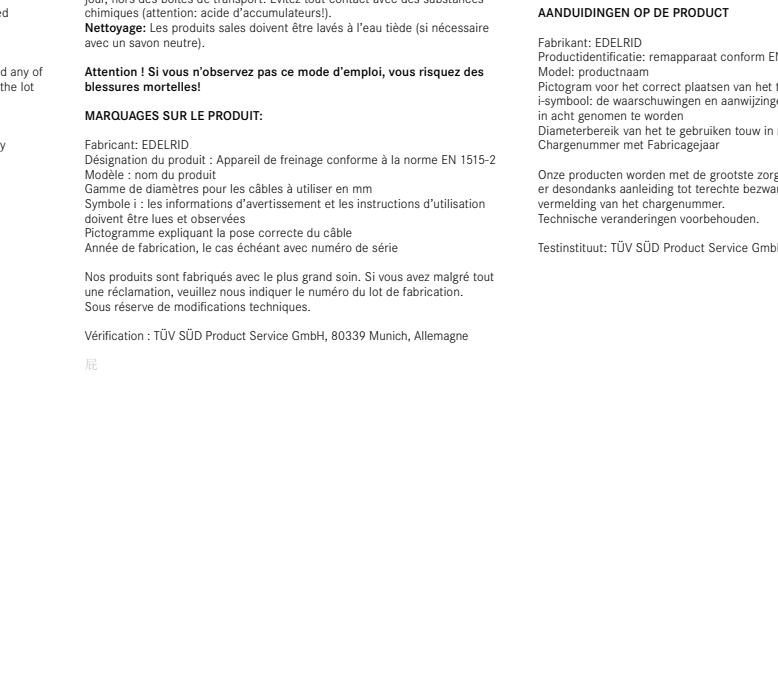
Produkt-spezifische Hinweise: 1. Bestandteile: a. Seilschlitze, b. Daumenbügel, c. Drahtbügel, d. Funktion des Gerätes in Abhängigkeit von Klettergeräten und Seilruckschmieser (siehe Abb. 2).

Achtung - Das Bremsgerät muss zu jeder Zeit mit der vollen Bremsband umschlossen sein. Wird vom Körper getrennt, dürfen die beiden Seile nicht mit einer Hand umschlossen werden.

Allegemeine Hinweise zur Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung, Pflege und Kennzeichnung. Bei Kombination dieses Produktes mit anderen Bestandteilen besteht die Gefahr der gegenseitigen Beeinträchtigung der Gebrauchssicherheit.

Lebensdauer und Austausch: Die Lebensdauer des Produktes ist im Wesentlichen abhängig von der Anwendung und -häufigkeit sowie von äußeren Einflüssen.

Reinigung: Verschmutzte Produkte in handwarmem Wasser (wenn nötig mit neutraler Seife) reinigen. Handdesinfiziermittel, nicht halogenhaltige Desinfektionsmittel sind bei Bedarf anwendbar.



Apparecchio di frenata sec. norma EN 15151-2, tipo 2 per l'assicurazione del primo o del secondo di cordata, per assicurare con rinvio di corda e per la calata e/o la discesa in discesa e per la discesa in discesa in rappel lors di l'escale o l'aplanismo.

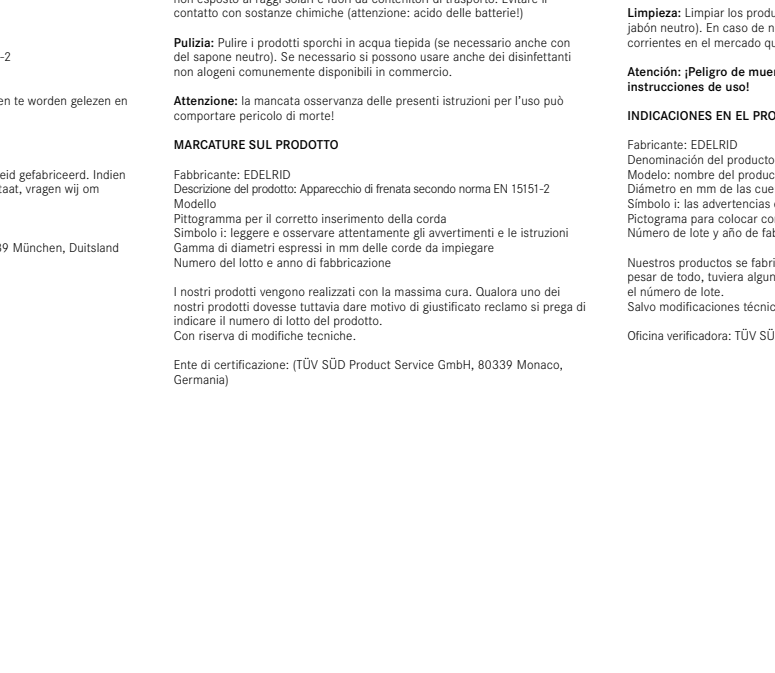
Produkt-spezifische Hinweise: 1. Bestandteile: a. Seilschlitze, b. Daumenbügel, c. Drahtbügel, d. Funktion des Gerätes in Abhängigkeit von Klettergeräten und Seilruckschmieser (siehe Abb. 2).

Achtung - Das Bremsgerät muss zu jeder Zeit mit der vollen Bremsband umschlossen sein. Wird vom Körper getrennt, dürfen die beiden Seile nicht mit einer Hand umschlossen werden.

Allegemeine Hinweise zur Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung, Pflege und Kennzeichnung. Bei Kombination dieses Produktes mit anderen Bestandteilen besteht die Gefahr der gegenseitigen Beeinträchtigung der Gebrauchssicherheit.

Lebensdauer und Austausch: Die Lebensdauer des Produktes ist im Wesentlichen abhängig von der Anwendung und -häufigkeit sowie von äußeren Einflüssen.

Reinigung: Verschmutzte Produkte in handwarmem Wasser (wenn nötig mit neutraler Seife) reinigen. Handdesinfiziermittel, nicht halogenhaltige Desinfektionsmittel sind bei Bedarf anwendbar.



Dispositivo de freno según EN 15151-2, tipo 2 para asegurar al primer escalador de la cordada o al segundo, para asegurarlo a una escaladora de la cordada (top rope) y para bajar o asegurarlo a alguien durante la escalada.

Produkt-spezifische Hinweise: 1. Bestandteile: a. Seilschlitze, b. Daumenbügel, c. Drahtbügel, d. Funktion des Gerätes in Abhängigkeit von Klettergeräten und Seilruckschmieser (siehe Abb. 2).

Achtung - Das Bremsgerät muss zu jeder Zeit mit der vollen Bremsband umschlossen sein. Wird vom Körper getrennt, dürfen die beiden Seile nicht mit einer Hand umschlossen werden.

Allegemeine Hinweise zur Sicherheit, Lebensdauer, Lagerung, Pflege und Kennzeichnung. Bei Kombination dieses Produktes mit anderen Bestandteilen besteht die Gefahr der gegenseitigen Beeinträchtigung der Gebrauchssicherheit.

Lebensdauer und Austausch: Die Lebensdauer des Produktes ist im Wesentlichen abhängig von der Anwendung und -häufigkeit sowie von äußeren Einflüssen.

Reinigung: Verschmutzte Produkte in handwarmem Wasser (wenn nötig mit neutraler Seife) reinigen. Handdesinfiziermittel, nicht halogenhaltige Desinfektionsmittel sind bei Bedarf anwendbar.

